

# Ленинэнь Киява

НОВАБРЯНЬ  
24-це ЧИ  
1937-ие  
№ 133 (812)  
ЛИСИ: 7-це ИЕ  
ЧИНЬ ЮТАЗЬ

ВЛКСМ-нь Мордовской обкомонтъ ды Саранскоень ошонь комитетэнтъ газетаст

## Вадрялгавтомс агитационной роботанть

Минек масторонь миллионт ломанть выставили ды обсудили СССР-нь Верховной Советс депутатокс кандидатт. Сынъ выставили сетнеь кандидатураст, кить алкукс достойнойть народной довериянтъ, кить преданнойть эсь родинантень, кить маштыть управлять советской государстванть эйсэ.

Минек масторось сась од, решающей избирательной кампаниянть этапс. Те истямо этап, знярдо должен улемс келейгавтозь агитационной роботась выдвинутой кандидатуратненъ кис.

Весе избирательтне должны содамс выставленной кандидатненъ. Эряви евтнемс избирательтненень, кие сынст округканть кандидатось, мейсэ сон эстензэ завоевал известность, кода сон роботы производства, партийной, советской эли общественной организациятнесэ, мейсэ сон невтизе эсинзэ преданностензэ народонь теветень, Ленинэнь—Сталинэнь партиянтъ теветень. Живой, конкретной ломанентъ коряс те евтнеманть марто вейсэ должен улемс ясной евтнема минек масторонтъ касомадонть, народонтъ паро, счастливой эрямонзо кис партиянтъ ды советской правительстванть апа лотксо борожадонть, между народной обстановкандонть.

Те роботанть тевс ютавтомантень нейке жо эряви аравтомс комсомольской организациянть вадря виитьтень, штобу сынъ келейтэ аравтовлизь агитациянтъ сеть кандидатненъ кис, конат ульнестъ намеченнойть совещаниятнесэ. Но эряви меремс, што минек ламо комсомольской руководительть те теветень эсть кунда, ламо районга агитаторт, беседчикт кочкасть формально, апак проверя, агитатортненъ марто а роботыть.

Кочкурованъ районсо „Большевик“ колхозсо Сталинской Конституциянъ ды кочкамонь закононтъ тонавтнемаст коряс кружоконь ветичась ульнестъ Нарваткин, кона панезь комсомолсто. Ардатованъ районсо Турдак велесэ кружоконь руководителекс роботы неблагонадежной ломань, пьяница, партиясто панезь Тачков.

Комсомольской организациятненень эряви мелявтомс сень кис, штобу агитаторкс улест проверенной, анокстазь ломанть, конатненъ бу улель сатышка опытэст ды знанияст. Истят ламаненек минек ламо, эряви ансяк сынст организовамс, евтнемс тенст, кода эряви ветямс большевистской агитация выдвинутой кандидатуратненъ кис.

Агитировамс кандидатонтъ кис—значит эряви невтемс избирательтненень выставленной кандидатонтъ обликензэ, евтнемс сонзэ эрямонзо, евтнемс седе, мейсэ сон эстензэ завоевал известность, мейсэ сон невтизе эсинзэ преданностензэ народонь теветень.

Ламонь минек кандидатненъ биографияст поучительнойть. Вана сайдяно знярояк факт Николай Иванович Васильевонь эрямонь историястонзо, кона регистрироваз СССР-нь Верховной Советс депутатокс кандидатокс Красно-

слободской избирательной округканть. Николай Иванович Васильев робочеень-маляронь цера. Октябрьской революциядонть икеле роботась Саратовской губерниясо подручной малярокс. Революциянтъ ушодовомсто Васильев ялгась сови Якстере Армиянъ балашовской добровольной отрядс. Якстере армиясо ульнестъ 1923 иес. Демобилизовамо мейле роботы Балашовской уезднъ Зубрилова велесэ велень хозяйствань коммунанесэ. 1925 иестэ саезь 1928 иес роботы Баку ошсо Азнефтень строительствасо. Мейле, партиянтъ путевканзо коряс, сы Куйбышевской краев Кинельской районсо, роботы велень хозяйствань коммунанъ птицеводческой фермань заведующеекс. 1930—1933 иетнестэ Васильев ялгась тонавти птицеводствань техникумсо. 1933 иестэ саезь 1935 иес вети руководства Башмаковской птицеводзонь батарейно-инкубационной центхентъ лангсо. 1935 иестэ саезь Васильев ялгась Мордовской республикань Ковылкинской птицеводзонь директор. Совхозонь роботасонтъ отличной показателтненъ кис, СССР-нь ЦИК-сь, 1936 иень, февралень 22 чинь постановлениясонзо, Васильев ялганть наградил Ленинэнь орденсэ. Ней роботы Соранскоень городской советэнь председателень обязанностенъ топавтыцкс.

Евтнемс истямо биография избирательтненень—те значит невтемс сынест, кода Ленинэнь—Сталинэнь партиясь воспитывает од ломанть, кода советской властес максы свободной развитиянъ возможность рядовой рабочейтненъ ды крестьянтненъ эйкакштненень.

Агитатортненъ обязанностест ашти сеньсэ, штобу кандидатонтъ эрямо-чинзэ евтнемстэ, невтемс Советской властенъ комсь иень эрямонь ине достижениянзо. Кандидатонтъ биографиясь жо карми улеме самой наглядной ды убедительной пример, кодат ломанть Октябрьской социалистической иле революциянтъ перть кассть минек масторсонть.

Комсомольской организациянъ эрва руководителентень эряви чаркодемс, што комсомолецтненъ агитационной роботанть результатонзо должны модемс комсомолецтненъ ды од ломантненъ ютксо производствань показателтненъ кастозь, ВЛКСМ-нь рядтнэс вадря ломантненъ таргазь ды враждебной элементненъ эйстэ ВЛКСМ-нь рядтненъ урядазь.

Комсомольской организациятненень икеле задачась ашти сеньсэ, штобу агитационно-пропагандистской роботанть аравтозь, водрялгавтозь, лездамс избирательтненень кочкамс Верховной Советс сехте вадря ломантненъ, родинань стойкой цератненъ ды теитертненъ, мужественной патриотненъ, конат беззаветнойстэ преданнойть народонтень, минек социалистической ине отечествантень ды весе мирэнь трудицятненъ вождентень, минек родной оянтень ды учителентень ине Сталин ялганть.



О. Ю. Шмидт, М. В. Водопьянов ды М. И. Шевелев ялганте Северной полюсов ливтямсто Амдермасо.

## Отто Юльевич Шмидт сась Саранскоев

Ноябрянъ 22-це чистэнтъ веть Саранскоень трудицятне покш радость марто вастызь Советской Союзонь героентъ, ученоентъ, полярной исследователентъ, Сталинской питомецэнтъ—Отто Юльевич Шмидт ялганть, кона карми баллотироваться Национальностненъ Советс кочкамонь коряс Казанской избирательной округканть.

Митингсэнтъ, кона ульнестъ теезь вокзалонтъ икеле, кортасть МАССР-нь партийной организациянтъ ды правительстванть пельде

Зэрнестъ коштсонть цяпамотне ды громовой урась, сень кисэ, кие максы тенек истямо счастливой, веселой, сьупа эрямо—Сталин ялганть кисэ. Марявсть приветствен-

ной сееремат Отто Юльевич Шмидт ялганть.

Валось ульнестъ максозь ученоентень, полярной исследователентень—Шмидт ялганть.

Шмидт ялгась евтася покш благодарность Мордовиянъ народонтень сень кисэ, што сон сонзэ выдвинул Верховной Советс.

— Покш благодарность тенк, ялгат,—кортасть Шмидт ялгась,—покш довериянтъ кисэ, конанть тынь монень оказали.

Седе тов Шмидт ялгась евтнестъ Северной полюсонть завоеваниядо, евтнестъ минек замечательной летчиктнеде, конат кастозь минек ине масторсонть, воспитаннойть сталинской духсо.

Н. Симдянов.

## Сталин ялгантень Ивринь коммунистненъ обращенияст

Париж, ноябрьнъ 22-це чи. „Юманитесь“ печаты телеграммань текст, конань Ивринь (Парижель Предместья) коммунистненъ промкось кучизе Сталин ялгантень. промкось мольсь Торез ялганть председателстванзо коряс. Телеграммасонтъ сермадозь:

„Дорогой Сталин ялганок! Ивринь коммунистнэ, конатне пурнавсть конференциятненень, организациянъ 2 пель марто тышат четненъ пельде в твоём лице приветствуют ине Ленинэнь теветензэ достойной продолжателентъ. Тон, конань весемеде пек ненавидят реакциясь ды фашистнэ, тон—сехте вечкевиксат весе мирэнь тру-

дицятненень ды Ивринь трудицятненень, секс што весемеде парсте ванстат рабочей классонь теветень, мирэнь теветень ды свободань теветень. Весе минек взортнэ обращеноить Советской Союзонтень, конась эсинзэ 20-це годовщинастонть невти, што социализмась максы счастья мирэнь весе народтненень.

Арситяно тетъ, дорогой Сталин ялганок, кувать эрямс, арситяно тень тонетъ, секс што минь тонь вечктяно весемеде пек.

Шумбра улезэ Советской Союзось!

Шумбра улезэ минек дорогой Сталин!“

## ОТТО ЮЛЬЕВИЧ ШМИДТ МАРТО ВАСТОМАНЬ МИТИНГ

Исяк 3 часто чить Саранск ошонтъ эрва ендо робочейтне, колхозниктне, служащейтне, студентне ды весе трудицятне кармасть пурнавомо Советской площадентень. Сынъ мольсть эсист митингентень, кона посвященной эсист кандидатонтъ, большевикентъ ды ученоентъ **Отто Юльевич Шмидт** ялганть марто вастоманть.

Колоннатнея неавить ине Сталинэнь ды сонзэ малавикс соратниктне портретэст, площадентъ келес лыйнить якстере знамятне. Плакатне ды лозунгтне кортасть СССР-нь Верховной Советс кочкамотнеде, седе што Саранскоень трудицятне Верховной Советс кочкамотнеде, декабрьн 12-це чистэнтъ, весе эсист вайгелест макссыз славной большевиктне кис, сетне кис, конатне весе эсист эрмяст, весе эсист виест ды талантост максыть счастливой эрмямонь строямонтень, коммунизмань строямонтень.

Отто Юльевич Шмидт ялганть марто вастомо састъ Лямбирень ды Кочкуровань районгнень трудицятне представительтне.

Эрвасъ, кона мольсь исяк митингев, эсь седейсэнзэ кандсь пек покш благодарностъ Отто Юльевич Шмидт ялганть сень кис, што сон максызе эсинзэ согласианзо баллотироваться РСФСР-нь пельде Национальностне Советс Казанской избирательной округканть.

Трибунанть лангс О. Ю. Шмидт ялганть появамонзо избирательтне вастызь пек виевстэ цяпазь „Ура“, „Шмидт ялганть ура!“ „Шумбра улезэ Шмидт ялгасъ!“ Сеерематнесэ. Таго зэрнить оркестратне, таго лажныть певтнеде цяпакотне.

Митингентъ панжизе ВКП(б)-нь Мордовской обкомонь васень секретарентъ обязанностне топавтыцясь И. А. Кузнецов ялгасъ. Сон мерсь:

— Ялгат! Течи минек туртов кеяксов чи, минь течи васстано ледовитой комиссаронтъ, ученоентъ, большевикентъ, минек родинань славной церанть, минек вечкевикс кандидатонтъ **Отто Юльевич Шмидт** ялганть.

Митингентъ панжомодо мейле, Кузнецов ялгасъ васень валонтъ максызе Консервной комбинатонь роботницанть Журавлева ялганть, конасъ евтасъ покш спасибо Шмидт ялганть сень кис, што сон максызе эсинзэ согласианзо баллотироваться Казанской избирательной округканть.

Эсинзэ валонзо прядомсто Журавлева ялгасъ мерсь:

— Минь весе эсинек вайгеленек макссынек тонь кис, вечкевикс Шмидт ялгай!

— Шумбра улезэ минек тетясь ды учителесь Сталин ялгасъ!

Эсинзэ родной кельсэ, татарке приветствует Шмидт ялганть Лямбирень районнь колхозниктне пельде Нариманов лемсэ колхозонь колхозникесь, 60 иесэ атысь Глясинов.

Эсинзэ родной кельсэ, эрзяк корты Кочкуровань районнь колхозниктне представительсэ Цибусов ялгасъ.

— Минь пектеяк-пек счастливойдано,— корты сол,— што карматано голосовано Шмидт ялганть кис. Вейкенъ пас минь, весе избирательтне, эсь вайгеленек макссынек Шмидт ялганть кис!

— Шумбра улезэ од мирэнь строителесь Сталин ялгасъ!

Саранскоень аэроklubонь пилотнень, парашютистнень, Саранскоень весе од ломантне ды комсо-

молецтнень пельде приветственной вал евтасъ од пилотось Вершинина ялгасъ. Сон покш волнения марто евтни, кодат прават минек масторсо од ломантнеень макссты большевистской партиясъ ды советской властесъ, кодамо покш довериясо пользуются минек масторонь од ломантне.

Эсинзэ ответной валсонзо Отто Юльевич Шмидт ялгасъ евтасъ благодарностъ эсинзэ избирательтнеень покш довериянтъ кис.

Шмидт ялгасъ образнойстэ, весенень чаркодевиксстэ, пек парсте евтни избирательтнеень весе сеть изнякстнеде, конатне большевистской партианть ды ине Сталинэнь руководстванзо коряс теэз северэнтъ ды Северной полюсонть освоенияст коряс, евтни кода ваясь героической ледоколось „Челюскинэсь“, кодамо покш значениязо ульнесъ челюскинской эпопеянтъ Северной полюсонть освоениясонзо.

Шмидт ялганть меельсь валонзо вельтязь пек виев цяпамосо, „ура“ сееремасо ды сонэнзэ приветствиянь евтнемасо. Шмидт ялганть валонзо прядомодо мейле трибунанть лангс кузить пионеркат ды максыть тензэ цецянть покш букетт.

Покш благодарностъ истя жо евтасъ И. А. Кузнецов ялгасъ эсинзэ избирательтнеень се довериянтъ кис, што сонзэ выдвинул Союзонь Советс депутаткс кандидатокс.

Митингесъ, косо ульнесъ малав 25 тышат трудицят, единогогласно примасъ Сталин ялганть серма.

Ноябрьн 21-це чистэ Саранск ошонь избирательной 16-це номер участканть сакшностъ малав весе избирательтне. Тосо ульнесъ избирательтне промкс.

Промкстонть икеле избирательной участковой комиссиянтъ кабинетсэ избирательтне ваннать избирательной спискатне: видестэ ли сермадызь сонзэ фамилиянзо, лемэнзэ ды тетя лемэнзэ. Роботы буфет. Залсонть, косо карми моле промксось, зэрни духовой оркестра.

Избирательтне промконтень сась ВКП(б)-нь Мордовской обкомонь секретаресъ **Кузнецов** ялгасъ, кона карми баллотироваться Союзонь Советэнь депутаткс кандидатокс Саранской избирательной округканть. Избирательтне эсист кандидатонтъ вастызь виевстэ цяпазь.

Ушодовсь промксось. Кривов ялганть предложенианзо коряс, промксось, стядо, пек виевстэ цяпазь почетной президиумс кочки Сталин ялганть ды сонзэ малавикс соратникензэ. Оркестрасъ моры „Интернационалонтъ“.

Сталинской избирательной закондонть ды выдвинутой кандидатне кис агитациядонть докладонтъ теизе ВКП(б)-нь горкомонь работникесь Солтан ялгасъ. Докладчикесь чаркодевиксстэ евтни минек избирательной закононтъ ды сень, кода кочкить нижней ды верхней падататнес границань томбале. Солтан ялгасъ агитирови выдвинутой кандидатнень **Кузнецов** ялганть кис ды **О. Ю. Шмидт** ялганть кис, конасъ Казанской избиратель-



Николай Иванович Васильев—Саранской городской советэнь председателть обязанностне топавтыця. Союзонь Советс кочкамотне коряс Краснослободской окружной избирательной комиссиясь регистровизе Союзонь Советс депутаткс кандидатокс.

## 16-це УЧАСТКАСОНТЬ

ной округканть карми баллотироваться РСФСР-нтъ пельде Национальностне Советс депутаткс. Казанской избирательной округонтень жо сови Мордовияськак. Сон евтни, кода Кузнецов ялгасъ роботакшнось подпольной партийной организациясо, кода организовакшнось партизанской отрядт ды сынт ветнесъ бойс советской властентъ кис.

— Мон ламо а карман кортамо Шмидт ялганть автобиографиядонзо,— мерсь Солтан ялгасъ,— секс. што те большевикентъ, ученоентъ, исследователть пек вадра автобиографиянзо содасы эрва кудосо эрва пионерэсь, эрва сыре ломанесь. Сонзэ эрязозо, сонзэ лемезэ кеместэ люлмазь Северэнтъ освоениянзо марто.

Активнасто выступали прениясо избирательтне. Вана корты Шумилова избирателесь:

— Монень 60 иеть. Революциядонть икеле зрядок эзинь арсе истямо вадра эрязомонтъ. Монь церам роботы машинистекс. Нама, сон инязоронь Россиясонть машинистекс аволь работа бу. Декабрян 12-це чистэ мон молян Верховной Советэнь кочкамо. Вайгелем максса эсинек родинанть достойной цератне кис. Те монь туртов пек покш радость.

Казяева ялгасъ евтни, кода сон проклятой инязоронь Россиясонть эрязосто тонавтнесъ шивечекс, кода сон цела ковонь перть 3 целоковонь кис роботамсто ормалгасъ

чехоткасо, евтни кодамокс ульнесъ Саранскоесь икеле, кодамокс сон теэвсь ней.

Бурсина ялгасъ эсь валсонзо весе избирательтне терди голосоваме сеть кандидатнень кис, конатне коммунистической партианть, минек родинань весе трудицятне марто вейсэ весе эсист виест, эсист эрмяст максыть счасияв, пек вадра эрязомонтъ кис, коммунизманть строямонзо кис. Сон терди виевгавтомс революционной бдительностентъ ды вейкеяк враг а нолдамс Верховной Советс.

Эсинзэ избирательтне икеле выступил Кузнецов ялгасъ. Сон чаркодевиксстэ евтни минек кочкамонь закононтъ, весе сеть изнякстнеде, конатне теэз коммунистической партианть руководстванзо коряс. Сон евтни, кодат лишениянтъ, эрва кодат ограничаният кандыть трудицятне капиталистической мастортне парламентс кочкамотнестэ.

Промксось единогогласно примасъ резолюция, косо сермадозь, што избирательной 16-це номер участкань избирательтне декабрьн 12-це чистэ вейкенъ-пес сыть избирательной участкас ды макссыз эсист вайгелест О. Ю. Шмидт ды И. А. Кузнецов ялганть кис.

Промкстонть мейле избирательтне ульнесъ невтезь кино „Коллежской регистратор“ ды кинохроникань 3 журналт, конатне алтазь избирательной кампаниянтень.

# МИНЕК СЕХ ПАРО ОД ЛОМАНТНЕ—ВЕРХОВНОЙ СОВЕТС ДЕПУТАТОКС КАНДИДАТТ



Мария Егоровна Печказова—Чамзинкань районь „Красный Октябрь“ колхозонь коноплеводческой звеньевой. Национальностень Советс кочкамотнень коряс Атяшевской окружной избирательной комиссийс регистрировизе Национальностень Советс депутаткс кандидатокс. Фотось П. Ивановь.

## МАРИЯ ЕГОРОВНА ПЕЧКАЗОВА

Кие Мордовиясонть а содасы Мария Егоровна Печказовань? Сондензэ славась гайги васолга эсь колхозонть ды райондонть башка. 1936 иестэ саезь сон роботы звеньевойкс коноплеводческой бригадасо. Апак вано коське иенть лангс, сайсь обязательствасо—саемс эрва гектарстонть 10 центнерт доброкачественной чалгазы мушко. Те обязательстванть топавтызе честь марто.

Эрзянь ава, шачсь 1912 иестэ, сон машть ютавомс тевс од агротехникань весе изнякстнень ды секс звенанек топавтызе саезь обязательстватнень.

1937 иестэ тунда видемадо икеле Печказова ялгась сайсь од обязательствасо:

Монь звенан эрва гектарстонть карми пурнамо малав 15 центнерт чалгазы мушко.

Мария Печказовань туртов обязательствась марявсь пек скромнойкс: сон эсь звенанзо марто те иестэ получась эрва гектарсто—20 центнерт чалгазы мушко.

Весе продукциянтъ, конань получизе участкостонть, звенась Октябрьской революциянь 20 годовщиянтень максызе государствав.

Печказова ялгась образцовой роботанть кис колмоксть премировазы. Сон—минек республикасонть знатной колхозница, Мордовской республикасо колхозонь коноплеводческой звенатнень замечательной движениянтъ организатор.

Истя аватне могут эрямс ды роботамс ансяк минек счастливой ды свободной масторсо, косо робочейтне, крестьянтне, советской интеллигенциясь строить од эрямо Ленинэнь—Сталинэнь партиянтъ ды народтнень ине вождентъ Сталин ялганть мудрой руководстваст коряс.

## Мария Ивановна Чадайкина

Сонензэ ансяк комсь вийкее ие, но сонзэ ули заслуженной авторитетэзэ ды уважениязо натой атятнень икелеяк.

Сон мокшанка. Прядсь начальной школань 4 класст. Од колхозницась покш мельсэ кармасть роботамо велень хозяйствасо ды невтизе, мезе можна теемс роботанть бажазы.

Сехте вадря стахановка. Руководит стахановской кото звена лангсо. Писистэ преданной Ленинэнь—Сталинэнь партиянтъ теветень.

Никита Захарович Лаврушкин Чадайкинадо корты:

— Маруся роботы честнасто, зярыяксть ульнесь премировазы. Сонзэ тетязо ульнесь партизанокс. Колхозницась Ольга Алексеевна

Якурина Марусянь характеризови седеяк эщо яркойстэ ды нурькинестэ:

— Колхозсонть роботы стахановкакс, полавтсы эрва церанть. Ды эщо вейке характеристика Назар Маркович Степановонь.

— Бути весе колхозниктне роботавольть бу истя, кода роботы Мария Ивановна Чадайкина, каргашинской колхозось умок бу улевель икеле молицякс.

Мордовкась—комсомолкась, моли Ленинэнь—Сталинэнь ине теветень кис, коммунистической обществань построениянтъ кис передовой бороциятнень рядтнэсэ.

Ней Маруся Чадайкина роботы вельсоветэнь председателекс ды комсомольской организаторокс.

## Архип Никифорович Сергеев

Шачсь Инсаронь районь Гольтяпино велень крестьянской середняцкой семьяс. Национальностень коряс мокшо. Ламо иеть вансь стада, зярдэ Рыскинской вельсоветс организовавсь „Зоря“ коммунась, роботы коммунасо 1928 иес.

1929 иестэ Сергеев ялгась—Якстере армиянь рядтнэсэ. Армиясо сон ульнесь военно-политической подготовкань коряс васенцетнень ютксо. Отличнойстэ леднеманть кис корпусонь командованиясь наградил почетной грамотасо ды мелкокалиберной винтовкасо.

Якстере армиясто самодо мейле Сергеев ялгась активна участвует общественной эрямосонть, лезды вельсоветэнтень, колхозонтень ды общественной лия организациянтенень. 1932 иестэ кочкамотнень

шкостонть велень граждантиэ кочкизь велень советэнь председателекс.

Сергеев ялгась кемекстызе вельсоветэнь роботанть.

1934 иестэ сон кармасть колхозной тевтнесэ роботамо. Роботы Гольтяпинань вельсоветэнь „Красный партизан“ колхозонь бригадирэкс, мейле колхозниктне сонзэ кочкизь колхозонь председателекс. Те иестэнтэ колхозось весе культуратнень урядоманть ды пивсэманть прядызе шкадо икеле, колхозниктне получить эрва трудчис 16 килограммт зерна.

Сергеев ялгась содасы эсь велень эрва гражданинэнтъ, соды, кие кода эри, авторитетной сынт ютксо. Ней сон кемекстэз участковой избирательной комиссиянь председателекс.

## Василий Николаевич Чепанев

Шачсь 1907 иестэ, Темниковань районь Ново-Акиманово велесэ, крестьянинэнь-бедняконь семьяс. Национальностень коряс мокшо.

1919 иестэ кармасть тонавтнема начальной школасо. Тонавтнемадо мейле роботы эсист велесэ, мейле жо, 1930 иестэ, туй Горьковской областень Балахнав, тосо роботась Нигресстройсэ чернорабочеекс. Иень ютазы Чепанев ялгась сы „Красная Роза“ Кондровской бу-

мажной фабрикав. Васня роботы подручноекс, мейле жо кармасть улеме старшей рабочеекс. Чепанев ялгась комсомолец. 1937 иестэ районной комсомольской промкссо кочказель комсомолонь Темниковань райкомонь пленумонь членекс.

Ней Чепанев ялгась роботы старшей рольщикекс. Свал топавтни производственной программанть. Фабрикань стахановец. Аволь вест ульнесь премировазы.

## Анокстыть декабрьнь 12-це чинтень

Ромодановань район. Покш Чуфарова велесэ организовавь 26 кружокт, косо кочкиятнень марто тонавтнить Сталинской Конституциянтъ ды СССР-нь Верховной Советс кочкамотнеде Положениянтъ. Кружоктнень ветить партиянт члент, комсомолецт, беспартийной большевикт, конат кочкиятнень эрва вопросонть лангс максыть виде ды чаркодевикс ответ.

Избирательной участкатнень помещениянтне анокстэзэ вадрясто: стенатнева вождтнень портретэст, лозунгт, кочкамотнень коряс плакатат. Кочкиятнень проверязь спискатне сермалезь чаркодевикс почеркэсэ ды понгавтнезэ неявиця таркава,

Вл. Ананьин.

## Валось эзь яво теветень эйстэ

Красный Узелонь вагоно-ремонтной пунктонь комсомольской организациясь октябрь ковсто организовавь комсомольской бригада, кона сайсь эсь лангозонзо обязательства, штобу кармамс улеме стахановской бригадакс.

Васень ковстонть ушневтсь покшт показателть, бригадань туртов макозь нормась топавтозь 150 процентс. Бригадань башка члент-

нэ: сборочной цехень слесаресь Неверов норманзо топавтызь 152 процентс, Евдокимов норманзо топавтызе 240 процентс. Истя жо нормаст топавтыть вельска, паро качества марто, авариянь случайтне Кудрявцев, Логинов ялганте.

Валось эзь яво теветень эйстэ, весе бригадась кармасть улеме стахановской бригадакс.

В. А.



Татьяна Викторовна Федорова—метростроевн знатной стахановкась-комсомолкась—Союзонь Советс депутатокс баллотуруется Советской избирательной округканть.

Союзфото.

## Ксения Даниловна Валгаева

Ксения Валгаева—Октябрьнь ровесница. Сонензэ 20 иеть. 1935 иенть самс шканть перть воспитывалась ды кассь Ичалкань районь Болдасева эрзянь велесэ. Колхозсо роботазь, Ксения Валгаева прысонзо кирдсь арсема седе, кода бу тонадомс тракторонь ветямо, мейле сонзэ эйсь роботамо. Ды вана 1935 иестэ решась модемс МТС-в ды кармамс трактористнень курстнэсэ тонавтнема.

Лиссь истя, кода сон арсесь. Сонзэ примизь Ичалкань МТС-сэ курстнэс. Курстнень прыдомсто успешнойстэ максы экзамен бригадиркс ды получи тракторной бригадас назначения. Ульнестэ ламо трудность, но иеть трудностнень Ксения Валгаева изнясь эсинзэ настойчивостысэ ды напористостысэ. Сонзэ тракторной бригадасо теевсь стахановскойкс. Ютась иестэ эрва трактористэсь выработал эсинзэ сменанзо перть 600 гектарт, тракторсонть жо весемезэ 1200 гектарт. Авань тракторной бригадатнень Всесоюзной соревнованиясонть сон занясь омбоце тарка ССР-нь Союзсонть, конань кис СССР-нь Наркомземсь премировизе. Теде икеле Ксениянь ламоксть премировакшнызь районной организациянтне.

Те иестэнтэ Ксения Даниловна Валгаева роботы Болдасевской МТС-нь комсомольской тракторной бригадань бригадирэкс. Октябриянь 1-це чис сонзэ бригадасо эрва тракторс тейсь выработка 730 гектарт, невтсь, кода ютась иестэяк, трактортнень мощностис использованиянтъ ды горючеень экономиянтъ блестящей результатт.

Валгаева ялгась прими активной участия общественной роботасонть,

## КИНЕНЬ КЕМИЗЬ КОМСОМОЛЬСКОЙ ОРГАНИЗАЦИЯНТЬ.

**Кочкуровань район.** „Ленинэнь ки“ колхозонь комсомольской первичной организациянь комсоргокс роботы Мазяркин М. П. сон—икелень ст. унтерофицерэнь цера, лездась Видякинэнь теэмс колхозонь вредительской, подлой тевть.

Ве шкастонть Мазяркин колмоковт ульнесь „Ленинэнь ки“ колхозонь председателекс, косо ламо зыян тейсь колхозонтень. Сон салавть 227 центнерт видьмекс модамарть, лепштысь комсомольской организациясо критиканть, арсесь панемс комсомолсто честной комсомолецтнэнь.

Мазяркин кеместэ сюлмавозель вредителень Видякин марто, вейсэ тейсть тевть колхозонь кавалтомантень, колцесть вельхоз артелень уставонтъ. Видякинэнь корс кодак а кирдеви се, бути колхозниктне получить ламо суро. Секскак сон кувать эзизе пурнавто 7 гектарт чинь-чарамотнень ды мейле чинь-чарамотне вармадонть певерсть. Сон а весть кортнесь, што „Видьмекс кадан суро, а остатказо куш варма мельга туезэ“.

Видякин вредителесь эсь перьканзо пурнакшнось икелень кулакт, торговецт, конат сонензэ лездась нулгодькс тевтнесэ. Видякин жуликесь ведьгевс мельникекс ладякшнызе икелень кулаконть П. С. Брижинскоень. Косолапов Ф. С. роботы коноплеводческой бригадасо, 1936 местэ сон ульнесь бригадирэкс ды 20% мушктнэде емсевть. Сон икелень торговецт ды кавксть панезель колхозсто.

Видякин жуликенть неть лездяцятнеде Мазяркин соды, но мезтькак сынст коряс мерань примамодо а арси, секс што сонськак лездась Видякинэнь нулгодьксэв тевтнесэ.

ВЛКСМ-нь райкомось должен проверямс Мазяркинэнь, лангс ливтемс сонзэ весе вражеской тевензэ.

Юнкор.

## ПЕДЕ-ПЕВ ТАПАМС ВРАЖЕСКОЙ ПИЗЭНТЬ

**Дубенкань район.** Народонь зядлой врагтнэ Нуянзин, Буянов, Мужиков, Чиряскин ды лиятне кувать шка районсонть ветясть эсист нулгодьксэв тевест. Неть предательтне кундазь поличной марто. Но сынст кореност эщо кадовсть лангс атак ливте.

Сестэ, кода ульнесь атак арестова народонь врагось Нуянзин, сон сеестэ артнесь Кобай велев Поляковань ды Митинэнь квартирас, косо тейнильть промкст. Промкстнэс прок телефон вельде тердэзь чийльть народонь врагтнэ Чиряскин ды Мужиков. Ушодовильть салава кортнимат. Неть промкстнэс истя-жо яксиль Константинов преподавателеськак. Константинов, комсомолсто панемадонзо икеле ВЛКСМ-нь уставонтъ умышленно колазь ютавтнесь отчетно-кочкамонь промкст, кеместэ сюлмавозель народонь врагонтъ Чиряскин марто.

Пек подозрительнойкс кадови те фактоськак, што Поляковань мирдэзэ Митин косяк а роботы, но якси кодат бути тевень кувалт эрва ков, но кияк а соды. Митин дубушки стязь аштесь народонь врагтнэнь Нуянзинэнь ды Чиряскинэнь кисэ.

Народонь врагось Мужиков Поляковань аравтокшнызе колхозонь ревизионной комиссиянь председателекс, штобу седе шождыне улель салам ды ематнемс колхозонь ули-паронтъ. Но те эзь тевть. Сонзэ ревизионной комиссиясто панизь. Полякова пек аштесь народонь врагонтъ Чиряскинэнь кисэ. Сестэ, кода народонь предательсь Чиряскин эщо ульнесь Кобай велень средней школасо директоркс, Полякова а весть мернесь тонавтнициятненень: „Кунсолынк директоронк, сон тенк паро арси келенк илинк васолга ливтне“...

Народонь врагтнэ марто Поляковань ды Константиновонь сюлмавомадост а весть ульнесь сермадозь „Сталинская трибуна“ райга-

зетасонть заметкат. Кода лисильть газетасо сыаст коряс заметкат, сын кармилть тонавтнициятненень лангс кежиявтнеме, пижнеме, чумонь вешнеме. Константинов а весть мернесь тонавтнициятненень: „Панцетядызь весе“.

Школасонть кувать шка тонавтсь троцкистэсь Святкин, кона зыянд, разлагательствадо башка школантень мезеяк эзь кандо, недлянь недлянь симнесь винадо ды эзь яксек тонавтомом, манчесь тонавтнициятненень, колхозниктненень, салась ламо книгат библиотекасто ды лият. Сон колхозниктненень кедьстэ пурнась кавто тыщашка целковойть ярмакт ды оргодсь. Святкин марто кеместэ сюлмавозель Матвеев М. П., кона нейгак роботы школасонть. Сын вейсэ занятиядо мейле эрва чистэ Святкинэнь квартирасо симнильть винадо. Святкин марто истя-жо симнесь Денисов ды Константиновгак.

Народонь врагонтъ пуло-пелькст кадовсть Кобай веленьсоветскак. Вельсоветэнь секретарекс роботы Демяшкин, кона колы законтнэнь. Августонь 18-це чистэ вельсоветэнь председателесь Исаев кадызе Демяшкинэнь печатенть ды Демяшкин макссь справка икелень кулаконть Зорькинэнь седе, што буто Зорькинэнь ули сазодо ды микшни эсь умартъ. Председателень подписенть таркас Демяшкин подделал велсоветэнь членэнь Дешкинэнь подписенть. Зорькин кавто коновь перть те справканть коряс спекулировалсь умарьсэ.

Колхозонь икелень председателесь Демашкин лездась народонь врагонтень Слугинэнь, кона вредительской видесть 120 гектарт товзуро.

ВКП(б)-нь райкомось ды райпрокурорось должны лангс таргамс Кобай велесэ народонь врагтнэнь пуло-пест, маштомс врагтнэнь пизэнтъ.

Юнкор.



Снимкасонть: китайской од боецэсь постлангсо (Шанхай).

## Китайсэ военной действиятне

Китайской войскактнень Шанхайской фронтонь главной вийтне Фушань-Сучжоу участкасонть (Шанхаенть эйстэ северо-западов) потыть Уси ошонтень. Японской кораблянтэсь кувать бомбардировканть результатсо Фушань ды Чжойу ошнтэ теезь развалинакс ды сынст ноябрынь 20-це чистэ занизь японецтнэ. Шанхайстэнт север ено покш бойть молитъ Чаншу ошонтъ перька.

Китайской войскактне минируют янцзы леенть, примить особой мерат леенть кувалт верев, Нанкинэнтэ енов японской флотонтъ прорывень предупреждениянт туртов.

Китайской командованиясь главной вийтнень сосредотачивает Ханчжоунть эйстэ Усинть видьс Ханчжоу-Нанкин шоссеинь кинть кувалт ды Тайху эркенть северо-западной чиресэ подготовительной позициянтэсь.

Шанхайской фронтсо военной операциянтне кирдевить пек виев пиземетнесэ.

## Сех вадря тонавтнициятне совить КОМСОМОЛС

Атяшевонь средней школань комсомольской организациясь парсте аравтызе роботанть аволь союзной од ломантнень-тонавтнициятненень ютксо, сынст эйстэ ламот таргазь активной общественной роботас, неграмотноень тонавтомом.

Сетнень ютксо, конат анокстасть комсомолс совамо, ульнесь тонавтнэзь комсомолонь уставось ды программась. ВЛКСМ-нь X-це с'ездсэнтъ А. А. Андреев ялганть речеэзэ.

Комсомольской организациясь аволь умок комсомолс одс примась сех паро тонавтницият: Т. Павловань, А. Фролкинэнь, А. Толкачевань ды лият. Кавто учительт: П. Етрюхинэнь ды М. Арбаевонь. Весемезэ 11 ломанть. Ноябрьнь 17-це чистэ сынст примамось кеместэ ВЛКСМ-нь райкомсо.

Комсомольской организациясонть вадрясто аравтозь политической тонавтниемас, истя жо организавозь справочной стол, косо макстнить ответ СССР-нь Верховной Советс кочкамотнеде ды лия вопроствнэнь лангс.

А. Адушкин

Ответ. редакторось  
И. ТЮРЬКИН.

## Румыниясо од правительства

Те иень ноябрынь 14 чистэ румынской правительствась тусь отставкав. Румынской королесь васня мерсь формировамс од правительстванть национал-царанистской (национал-крестьянской) партиань лидерэнтень (руководителентень) Михалакнень, но тень пингстэ аравть условия, штобу правительстванть составс обязательна включить „румынский фронт“ фашистской группировкань лидерэнтъ Вайда-Войводань. Вайда-Войвода марто вейсэ правительствань формировамонть Михалаконь отказамодонзо мейле, королесь правительствань формировамонть поручил икелень премьерэнтень Татарескунень.

Румыниясо буржуазной 2 крупной партият, конатнень лидерэст обычна формировить правительствас: либералтнэнь партия ды национал-царанистнэнь партия. Либеральной партиясонть улить самостоятельной 2 крылат—„сыре“ ды „од“ либералтнэнь. Правительственной кризисэнт самс властэсэнт ульнесь „од“ либералтнэ, конатнень лидерэст—Татареску—ульнесь премьерэкс. Либералтнэ представляють крупной финансовой буржуазиянт ды крупной помещиктнэнь интересэст. „Сыре“ ли-

бералтнэнь партианть лидерэст являются крупной банкирэкс, конат сюлмавозь промышленностень важнейшей отраслянтнень марто. Национал-царанистской партияс велесэ нежеди мелко-буржуазной, кулацкой слойтнень лангс.

Румыниясо правительственной кризисэсь отражает масторсонть внутренней домка противоречиянтнень. Трудиянь массатне аштить пек стака положениясо. Румынской статистикань даннойтнень коряс, румынской рабочейтнень заработной платань средней уровенесь 1929 иенть коряс 1936 иентэнь алкалгась химической промышленностисэ 85,8 процентс, кожевенной промышленностисэ 59,4 процентс, строительной промышленностисэ 61,1 процентс ды лият.

Теке жо шкастонть васень необходимостень предметнэнь лангс питнетне атак лотксе касыть. Масторсонть господствует реакциясь. Трудиянтнень пельде недовольствань вишка проявлениясь жестокойстэ подавляется.

Румынской крестьянстванть нищетазо а сермадовияк. Помещиктнэнь эндо беспощадной эксплуатациясонть ды непосильной налогтнэсэ лепштызь румынской кре-

стьянствась свал эрси вачодо. Трудиянь массатнень недовольстваст виевгады эщо сеньсаяк, што румынской правительствась меельсь иетнестэ ютавтсь фашистской элементнэнь потворствованиянь политика, внешней политикасонть жо мольсь фашистской мастортнэнь марто сближениянь кияванть.

Коть Вайда-Войвода од кабинетэнтень эзь соваяк, но тень кис правительстванть привлеченоить фашистской лия группань, кода тензэ мерить „национальной партиань“ представительт, кона (группась) получаь 3 министерской портфельт. Теде башка, правительстванть совась Румыниянт Германия марто сближениянь сторонникесь Манолеску-Струнга.

Натой румынской печатесь од правительстванть оценивает, прок право-буржуазной партиятнень открыто-фашистскойтнень марто блокн правительствакс. Те правительствась, печатанть арсеманзо коряс, является переходнойкс, кона аноксты почва властентень „чисто-национальной“,—лиякс меремс фашистской правительстванть самонтень.